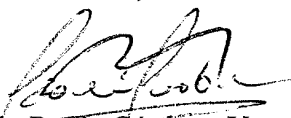


SEÑOR NOTARIO VIGÉSIMO NOVENO DEL CANTÓN QUITO:

En el registro de escrituras públicas a su cargo, sírvase Protocolizar los siguientes documentos.

Atentamente,


Ab. Rocio Córdova V.
Mat. 11103 C.A.P.



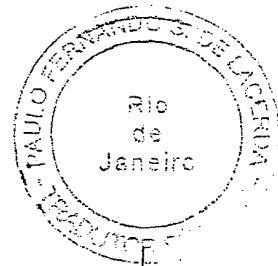


REPÚBLICA FEDERATIVA DO BRASIL

Paulo Fernando Santos de Lacerda

TRADUTOR PÚBLICO JURAMENTADO E INTÉRPRETE COMERCIAL
SWORN PUBLIC TRANSLATOR

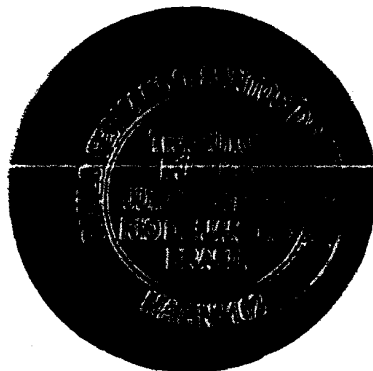
MAT. JUCERJA Nº 162 - CPF 297096447-34



Yo, Traductor Público e Intérprete Comercial de esta Ciudad de Rio de Janeiro, Capital del Estado de Rio de Janeiro, República Federativa del Brasil, acreditado para Español y Portugués,

CERTIFICO QUE me fue exhibido un documento original redactado en idioma portugués para traducirlo al Español, lo que hago por mis funciones, como sigue:

TRADUCCIÓN Nº 33700



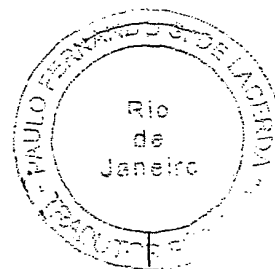


REPÚBLICA FEDERATIVA DO BRASIL

Paulo Fernando Santos de Lacerda

TRADUTOR PÚBLICO JURAMENTADO E INTÉRPRETE COMERCIAL
SWORN PUBLIC TRANSLATOR

MAT. JUCERJA Nº 162 - CPF 297096447-34



00000000

INTERTECHMA TECNOLOGÍA

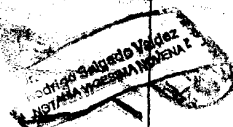
Av. Rio Branco, 131, Grupo 202, salas 301 a 304 – Centro – Rio de Janeiro – RJ – Brasil CEP: 20040-006 Tel.: +55 (21) 2128-3300

intertechma@intertechma.com.br

PODER GENERAL

En la Ciudad de Rio de Janeiro, **INTERTECHMA TECNOLOGÍA LTDA.**, una Compañía debidamente constituida en conformidad a las Leyes de la República Federativa de Brasil, en adelante denominada la "Compañía" o la "Mandante", por medio de su Representante Legal, Señor **Jorge D. Gullo**, y por medio del presente documento otorga **Poder General**, amplio y suficiente como en derecho se requiera, a favor de la Compañía **PH REPRESENTACIONES CIA. LTDA.** (en adelante la "Apoderada") para realizar los siguientes actos:

- (1) Representar legal, judicial y extrajudicialmente a la Compañía en la República del Ecuador;



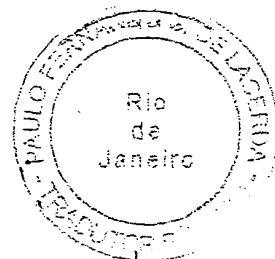


REPÚBLICA FEDERATIVA DO BRASIL

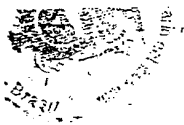
Paulo Fernando Santos de Lacerda

TRADUTOR PÚBLICO JURAMENTADO E INTÉRPRETE COMERCIAL
SWORN PUBLIC TRANSLATOR

MAT. JUCERJA Nº 162 - CPF 297096447-34



- (2) Suscribir acuerdos de asociación o convenios para suscribir acuerdos de asociación, para la presentación de ofertas en concursos públicos, privados o procesos licitatorios en la República del Ecuador, convocados por la Flota Petrolera Ecuatoriana FLOPEC (en adelante "FLOPEC");
- (3) Particularmente, tendrá Poder para que suscriba a nombre de la Compañía, un compromiso de asociación futura, para la presentación de una oferta dentro del proceso del concurso público número 001/2008, convocado por la Flota Petrolera Ecuatoriana FLOPEC;
- (4) Actuar como el Representante de la Compañía en el Ecuador en la presentación de ofertas ante FLOPEC, suscribir Contratos, ejecutar Contratos y realizar a nombre y en representación de la Compañía todas las acciones y transacciones legales que deban ejecutarse y cumplirse dentro del territorio de la República del Ecuador, que tengan relación con los procesos de concursos convocados por FLOPEC o los Contratos suscritos con FLOPEC, y de manera especial contestar demandas e cumplir obligaciones;

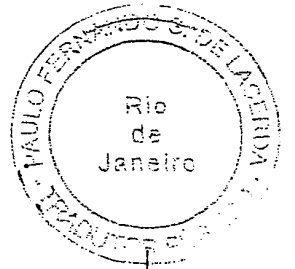


REPÚBLICA FEDERATIVA DO BRASIL

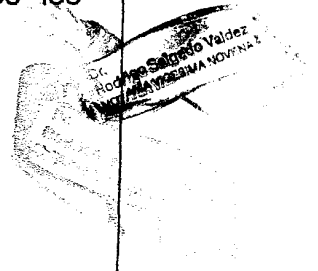
Paulo Fernando Santos de Lacerda

TRADUTOR PÚBLICO JURAMENTADO E INTÉRPRETE COMERCIAL
SWORN PUBLIC TRANSLATOR

MAT. JUCERJA Nº 162 - CPF 297096447-34



- (5) A la Apoderada se le confieren todos los Poderes y facultades requeridos por los artículos 6 y 415 de la Ley de Compañías del Ecuador, así como los previstos en el artículo 44 del Código de Procedimiento Civil del Ecuador. En conformidad con lo dispuesto en el artículo 6 de la Ley de Compañías del Ecuador y en el artículo 44 del Código de Procedimiento Civil del Ecuador, a la Apoderada se le otorga Poder para que a nombre y en representación de la Compañía, presente y conteste demandas, presente e actúe pruebas, absuelva posiciones y difiera el juramento decisorio, y reciba la cosa sobre la cual verse el litigio o tome posesión de ella. Estas facultades pueden ser ejercidas por la Apoderada ante cualquier corte, tribunal o autoridad administrativa;
- (6) En caso de que la asociación a formarse dentro del concurso público convocado por FLOPEC, sea adjudicada con el Contrato, la apoderada tendrá Poder para domiciliar una Sucursal de la Compañía en el Ecuador, para los mismos propósitos y objetivos que la Compañía y con tal finalidad llevar a cabo todos los

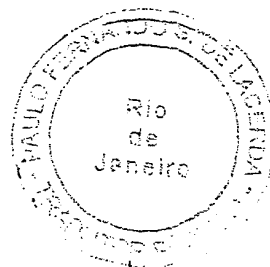




REPÚBLICA FEDERATIVA DO BRASIL

Paulo Fernando Santos de Lacerda
TRADUTOR PÚBLICO JURAMENTADO E INTÉRPRETE COMERCIAL
SWORN PUBLIC TRANSLATOR

MAT. JUCERJA Nº 162 - CPF 297096447-34



procedimientos legales y presentar todas las solicitudes y documentos que se requieran por Ley para la domiciliación de dicha Sucursal y para firmar todos los documentos, solicitudes, acuerdos, transacciones y Contratos que sean necesarios para formalizar el Contrato con FLOPEC;

- (7) A remitir, ofrecer, ejecutar, peticionar, presentar reconocer, entregar y notarizar cualquier aplicación, documento o instrucción y realizar cualquier otra acción legal necesaria para el establecimiento, operación y cancelación de la Sucursal de la compañía en la República del Ecuador; y

Este Poder General puede ser terminado por la mandante a su solo juicio y deseo.

(firmado): **Jorge Domingos Gullo**

Director

INTERTECHMA TECNOLOGÍA LTDA.

AUTENTICACIÓN

NOTARÍA DEL 24º. OFICIO DE NOTAS -

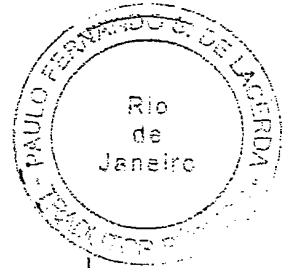


REPÚBLICA FEDERATIVA DO BRASIL

Paulo Fernando Santos de Lacerda

TRADUTOR PÚBLICO JURAMENTADO E INTÉRPRETE COMERCIAL
SWORN PUBLIC TRANSLATOR

MAT. JUCERJA Nº 162 - CPF 297096447-34



Av. Almirante Barroso, 139 – Loja C –

Rio de Janeiro, R.J., Brasil

Reconozco por similitud la firma de JORGE DOMINGOS GULLO.

Rio de Janeiro, 15 de Abril de 2008

(firmado): Carlos Jubert Calil de Queirós

Escribano

(Consta un Sello del Corregimiento General de Justicia – R.J., bajo el número IYI50001, debidamente obliterado por el Sello Oficial del 18º.

Oficio de Notas, afijo en este documento)





REPÚBLICA FEDERATIVA DO BRASIL

Paulo Fernando Santos de Lacerda

TRADUTOR PÚBLICO JURAMENTADO E INTÉRPRETE COMERCIAL
SWORN PUBLIC TRANSLATOR

MAT. JUCERJA Nº 162 - CPF 297096447-34



NADA MÁS HABÍA, DOY FE.

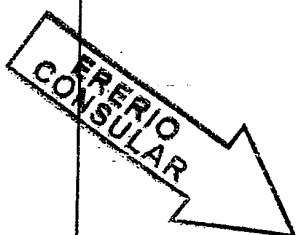
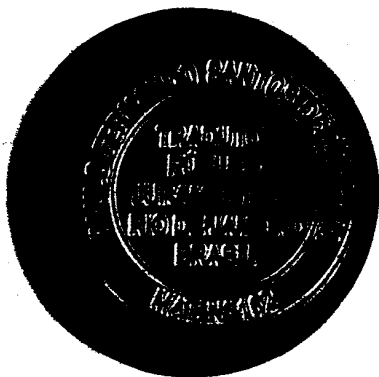
POR TRADUCCIÓN CONFORME:

MINISTÉRIO DAS RELAÇÕES EXTERIORES
ESCRITÓRIO DE REPRESENTAÇÃO NO RIO DE JANEIRO
SEÇÃO CONSULAR
Reconheço verdadeira, por semelhança a assinatura
assinada, com o sinal CONSULAR EXERCI
A presente autenticação não implica aceitação do
teor do documento.

17 ABR 2008

Raimundo de A. Caspary
Oficial de Chancelaria

Rio de Janeiro, 16 de Abril de 2008.



Paulo Fernando S. de Lacerda

H=3

4º TABELIONATO DE NOTAS DO RIO DE JANEIRO

Cartório Hamilton Barros

Rua da Assembleia, 10 SL 1213 - Centro - Tel.: (21) 3212-1111 / Av. das Américas, 16401 LJ. D - Tel.: (21) 3434-9

Reconheço por semelhança a firma de: **PAULO FERNANDO SANTOS DE LACERDA**

Cod.: 0116537BAD99

Rio de Janeiro, 16 de Abril de 2008. Conf. por:

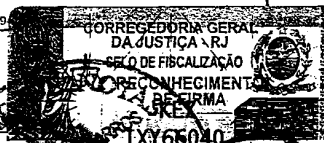
Em testemunho da verdade.

Serventia

30% TO-FUNDOS

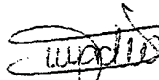
Total

Claudio Leite de Sousa - E.Aut.



CONSULADO GENERAL HONORARIO DEL ECUADOR EN RIO DE JANEIRO
LEGALIZACION N. <u>73/2008</u>
Presentada para legalizar la firma que antecede la suscrita Cónsul General Honoraria del Ecuador en Rio de Janeiro certifica que es auténtica, siendo la que usa el Señor <u>Raimundo de A. Castro. Neto</u> en todas sus actuaciones <u>TI, R. Ext. RJ</u>
PARTIDA ARANCELARIA: <u>III 15.8</u>
DERECHOS RECAUDADOS: <u>US\$ 10.00</u>
Rio de Janeiro, a <u>17-04-2008</u>

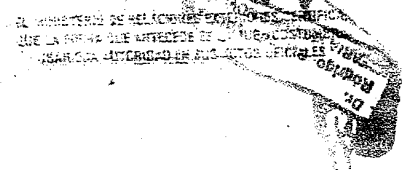
Contiene 7 Páginas


Monica P. Delgado M. de Loaiza
Cónsul General Honoraria del Ecuador
en Rio de Janeiro

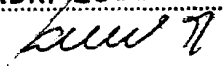


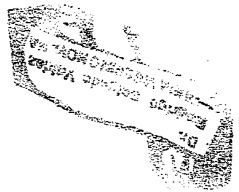
REPUBLICA DEL ECUADOR
EL MINISTERIO DE RELACIONES EXTERIORES
CERTIFICA QUE EL SEÑOR (A) Monica Delgado
EN SU CALIDAD DE CONSUL AD-HONOREM DEL ECUADOR
EN Rio de Janeiro ESTÁ AUTORIZADO
PARA CERTIFICAR LA FIRMA DE RESPONSABILIDAD CONSTANTE
EN EL PRESENTE DOCUMENTO.

a 2023823
REPÚBLICA DEL ECUADOR
TICKET PARA LEGALIZACION DE FIRMAS
US\$ 2.00
Joffre Balseca Maldonado
TECNICO 3
21 ABR 2008



RAZON: Certifico que la copia fotostática que antecede y que obra de 7 foja(s) útil(es) es reproducción exacta del documento que he tenido a la vista, encontrándola idéntica en su contenido de todo lo cual doy fe
Quito a, 21 ABR. 2008


DOCTOR RODRIGO SALGADO VALDEZ
NOTARIO VIGESIMO NOVENO DEL CANTON

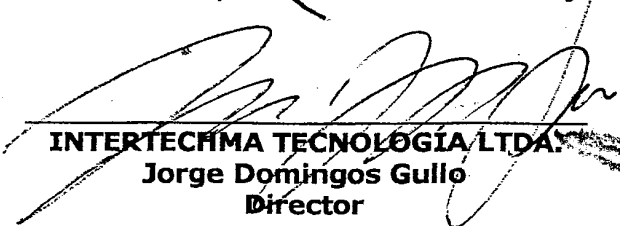


Poder General

En la ciudad de Rio de Janeiro, la compañía INTERTECHMA TECNOLOGIA LTDA, una compañía debidamente constituida de conformidad a las leyes de la República de Brasil, el Representante Legal, señor Jorge D. Gullo a la cual en lo posterior se denominará como la "Compañía" o la "Mandante", por medio del presente documento otorga poder general, amplio y suficiente como en derecho se requiere, a favor de la compañía PH REPRESENTACIONES CIA. LTDA. (en adelante la "Apoderada"), para realizar los siguientes actos:

- (1) Representar legal, judicial y extrajudicialmente a la Compañía en el República del Ecuador;
- (2) Suscribir acuerdos de asociación o convenios para suscribir acuerdos de asociación, para la presentación de ofertas en concursos públicos, privados o procesos licitatorios en la República del Ecuador, convocados por la Flota Petrolera Ecuatoriana FLOPEC (en adelante "FLOPEC");
- (3) Particularmente, tendrá poder para que suscriba a nombre de la Compañía, un compromiso de asociación futura, para la presentación de una oferta dentro del proceso de concurso público número 001/2008, convocado por la Flota Petrolera Ecuatoriana FLOPEC;
- (4) Actuar como el representante de la Compañía en el Ecuador en la presentación de ofertas, ante FLOPEC, suscribir contratos, ejecutar de contratos y realizar a nombre y en representación de la Compañía todas las acciones y transacciones legales que deban ejecutarse y cumplirse dentro del territorio de la República del Ecuador que tengan relación con los procesos concursales convocados por FLOPEC o los contratos suscritos con FLOPEC, y de manera especial contestar demandas y cumplir obligaciones;
- (5) A la Apoderada se le confieren todos los poderes y facultades requeridos por los artículos 6 y 415 de la Ley de Compañías del Ecuador, así como los previstos en el artículo 44 del Código de Procedimiento Civil del Ecuador. De conformidad con lo dispuesto en el artículo 6 de la Ley de Compañías del Ecuador y en el artículo 44 del Código de Procedimiento Civil del Ecuador, a la Apoderada se le otorga poder para que a nombre y en representación de la Compañía, presente y conteste demandas, presente y actúe pruebas, absuelva posiciones y difiera el juramento decisorio, y reciba la cosa sobre la cual verse el litigio o tome posesión de ella. Estas facultades pueden ser ejercidas por la Apoderada ante cualquier corte, tribunal o autoridad administrativa;
- (6) En caso de que la asociación a formarse dentro del concurso público convocado por FLOPEC, sea adjudicada con el contrato, el apoderado tendrá poder para domiciliar una Sucursal de la Compañía en el Ecuador, para los mismos propósitos y objetivos que la Compañía, y con tal finalidad llevar a cabo todos los procedimientos legales y presentar todas las solicitudes y documentos que se requieran por Ley para la domiciliación de dicha Sucursal y para firmar todos los documentos, solicitudes, acuerdos, transacciones y contratos que sean necesarios para formalizar el contrato con FLOPEC;
- (7) A remitir, ofrecer, ejecutar, peticionar, presentar, reconocer, entregar y notarizar cualquier aplicación, documento o instrucción, y realizar cualquier otra acción legal necesaria para el establecimiento, operación y cancelación de la sucursal de la Compañía en la República del Ecuador; y,

Este poder general puede ser terminado por la Mandante a su solo juicio y deseo.


INTERTECHMA TECNOLOGIA LTDA.
Jorge Domingos Gullo
Director



INTERTECHMA Tecnologia Ltda.

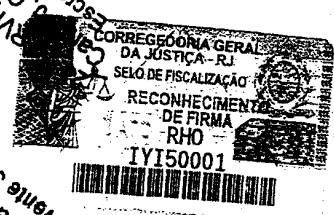
Av. Rio Branco, 131 Grupo 202 salas 301 a304 - Centro - Rio de Janeiro - RJ - Brasil - Cep 20040-006
(55 21) 2128-3300

intertechma@intertechma.com.br

24º SERVIÇO NOTARIAL
Escritório Substituto
Carlos J. Calil de Queiroz

AV. RIAIRANTE DE FERRAS, 137 - LOJA C - Fone: 2532-0424 NO: 080415113602
Reconheço por semelhança a firma de: JORGE DOMINGOS GULLO, a qual con-
fere com o padrão arquivado em Cartório.
Valores
Firma.....R\$ 1,03
Proc.dados.....R\$ 3,47
Total.....R\$ 4,50

Rio de Janeiro, 15 de Abril de 2008.
Em testemunho da verdade
CARLOS ROBERT CALIL DE QUEIROZ



24º SERVIÇO NOTARIAL
Carlos J. Calil de Queiroz
Escritório Substituto



RAZON: Certifico que la copia fotostática que antecede y que obra de 1-foja(s) útil(es) es reproducción exacta del documento que he tenido a la vista, encontrándola idéntica en su contenido de todo lo cual doy fe.
Quito a, 21 ABR. 2008

DOCTOR RODRIGO SALGADO VALDEZ
NOTARIO VIGESIMO NOVENO DEL CANTON

PROCURAÇÃO

Pelo presente instrumento Publico de procuração a **INTERTECHMA TECNOLOGIA LTDA**, inscrita no CNPJ/MF sob nº 05.800.144/0001-46, com sede a Av. Rio Branco, nº. 131 2º andar, salas 202-203 e 204, Centro, CEP 20040-006 na Cidade e Estado do Rio de Janeiro, representada de acordo com o seu Contrato Social pelo Sócio **PIETRO FORESTIERI DUVOLARE**, brasileiro, solteiro, natural do Rio de Janeiro, nascido em 04 de fevereiro de 1955, comerciante, inscrito no CPF/MF sob o nº 015.001.347-75, portador da identidade nº 06597483-4, expedida pelo IFP/RJ em 18/06/1998, residente e domiciliado na Rua Cesário de Melo, nº 960, Campo Grande, CEP 23.085-110, na Cidade e Estado do Rio de Janeiro, nomeia e constitui seu bastante procurador o Sr. **Jorge Domingos Gullo**, brasileiro, casado sob o regime de comunhão de bens, engenheiro mecânico, Inscrição no CREA sob o nº 87-1-01153-1, inscrito no CPF/MF sob nº 691.881.577-68, com identidade nº 054206461 expedida pelo IFP/RJ, residente e domiciliado na Avenida Fernando de Mattos, nº 285, Barra da Tijuca, na cidade e estado do Rio de Janeiro, para isoladamente, representar a **OUTORGANTE** perante Bancos e demais Instituições Financeiras, sejam de direito público, sejam de direito privado, inclusive o Banco Central do Brasil, receber cheques nominiais à **OUTORGANTE**, faturas e/ou duplicatas, assinar recibos, dar quitação, abrir e movimentar contas correntes bancárias, emitir cheques, apresentar propostas, novar, acordar, solicitar vistas a processos, assinar contratos, seus anexos e aditivos, inclusive contratos cambiais, de financiamentos e de empréstimos, firmar entendimentos, estipular cláusulas e condições, discutir preços e formas de pagamentos, representar o **OUTORGANTE** perante os Governos dos Estados, Prefeituras Municipais, demais órgãos e repartições públicas, Federais, Estaduais e Municipais, Autarquias, Empresas Públicas, Fundações, Entidades Privadas, Associações, Sociedade de Economia Mista, pessoas Físicas e Jurídicas, seja de direito público, seja de direito privado, podendo para tanto, requerer, solicitar e prestar informações, solicitar parcelamentos de tributos em todas as esferas governamentais, podendo confessar dívida, solicitar e retirar certidões negativas e/ou positivas de débitos representar a **OUTORGANTE** em licitações públicas, leilões apresentar propostas, recursos e impugnações, assinar recibo de compra e venda de imóveis, solicitar e retirar certidões negativas e/ou positivas de débitos, praticar enfim todos os atos necessários ao bom e fiel cumprimento do presente mandato, substituindo este qualquer outro com os mesmos poderes passados anteriormente ao **OUTORGADO**, tendo a presente validade até 12 de Julho de 2009, podendo substabelecer esta em outrem.

Rio de Janeiro/RJ, 12 de Julho de 2007.

INTERTECHMA TECNOLOGIA LTDA.

CNPJ/MF 05.800.144/0001-46

Pietro Forestieri Duvolare

PF/MF 015.001.347-75

TO DO 18º OFÍCIO DE NOTAS, Av. Presidente Vargas 435-12º and.
R.T. Tabelião: Luis Vitoriano Vieira Teixeira. Reconheço

anica a firma de: PIETRO FORESTIERI DUVOLARE

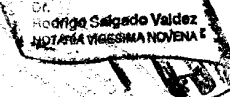
9181DDE (FERNANDO)

Janeiro, 12 de Julho de 2007.

emunho da verdade.

Fernando Renan de Queiros

Serventia : 3.186
30% TJ+FUNDOS : 0.95
Total : 4.141



RAZON: Certifico que la copia fotostática que
teceda y que obra de 1 -- foja(s) útil(es) en
ducción exacta del documento que he ten
viera, encontrándola idéntica en su contenido
todo lo cual doy fe.
Quinta, 21 ABR. 2008

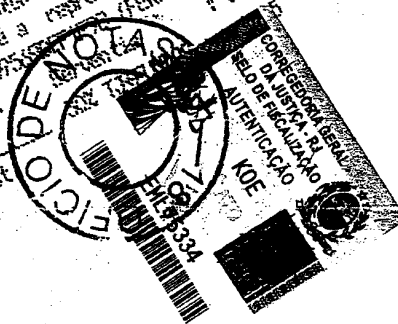
DOCTOR RODRIGO SALGADO VALDEZ
NOTARIO VIGESIMO NOVENO DEL CANTON

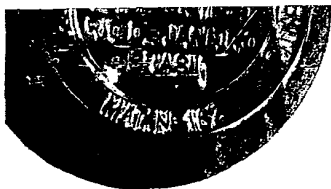
33638
MINISTERIO DAS RELACOES EXTERIORES
ESCRITORIO DE REPRESENTACAO NO RIO DE JANEIRO
SEÇÃO CONSULAR
Reconheço verdadeira, por semelhança a assinatura
assinada, com o sinal CONSULAR-ERERIO.
A presente autenticação não implica aceitação do
teor do documento.

21 ABR 2008
Raimundo de A. Castro Neto
Oficial de Chancelaria

ERERIO
CONSULAR

ESCRITORIO DO 180 OFICIO DE NOTAS. Av. Presidente Vargas 435 - 120
andar - Centro - RJ. Tabelião: Luis Victoriano Vieira Teixeira
Certifico e dou fé que a presente cópia é a reprodução fiel do
documento que foi apresentado. Cod: 06595555555555555555 (FERNANDO)
Rio de Janeiro, 23 de Janeiro de 2008. : 3.56
Fernando Raimundo de Castro - Subst



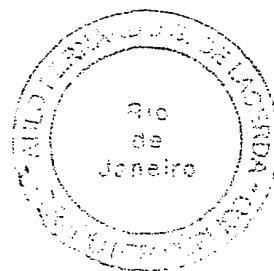


REPÚBLICA FEDERATIVA DO BRASIL

Paulo Fernando Santos de Lacerda

TRADUTOR PÚBLICO JURAMENTADO E INTÉRPRETE COMERCIAL
SWORN PUBLIC TRANSLATOR

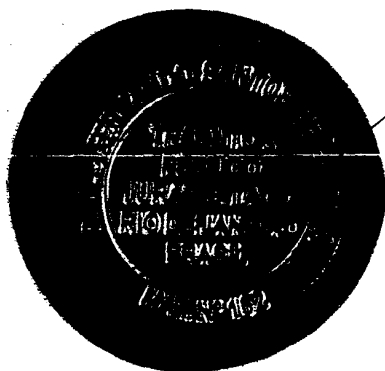
MAT. JUCERJA Nº 162 - CPF 297096447-34



Yo, Traductor Público e Intérprete Comercial de esta Ciudad de Rio de Janeiro, Capital del Estado de Rio de Janeiro, República Federativa del Brasil, acreditado para Español y Portugués,

CERTIFICO QUE me fue exhibido un documento original redactado en idioma portugués para traducirlo al Español, lo que hago por mis funciones, como sigue:

TRADUCCIÓN Nº 33638

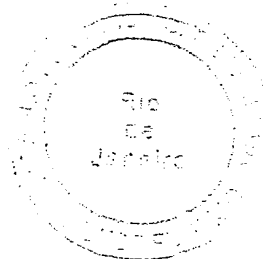




REPÚBLICA FEDERATIVA DO BRASIL

Paulo Fernando Santos de Lacerda
TRADUTOR PÚBLICO JURAMENTADO E INTÉRPRETE COMERCIAL
SWORN PUBLIC TRANSLATOR

MAT. JUCERJA Nº 162 - CPF 297096447-34



PODER

Por el presente instrumento Público de Poder, la

INTERTECHMA TECNOLOGÍA LTDA., inscrita en el CNPJ bajo el
Nº **05.800.144/0001-46**, establecida en la Av. Rio Branco, 131, 2º.
Piso, salas 202-203 y 204, Centro, CEP: 20040-006 en la ciudad e Estado
de Rio de Janeiro, Brasil, representada, de acuerdo con su Contrato
Social, por el Socio:

PIETRO FORESTIERI DUVOLARE, brasileño, soltero, natural de Rio
de Janeiro, nacido el 04 de Febrero de 1955, Comerciante, inscripto en el
CPF/MF bajo el número 015.001.347-75, portador de la Cédula de
Identidad número 06597483-4, expedida por el IFP/RJ el 18/06/1998,
vecino y domiciliado en la Rua Cesário de Melo, número 960, Campo
Grande, en la ciudad y Estado de Rio de Janeiro – Brasil, CEP: 23.065-
110, nombra y constituye su bastante Apoderado el Sr.:

JORGE DOMINGOS GULLO, brasileño, casado bajo el régimen de
comunidad de bienes, Ingeniero Mecánico, inscripto en el CREA bajo el



REPÚBLICA FEDERATIVA DO BRASIL

Paulo Fernando Santos de Lacerda
TRADUTOR PÚBLICO JURAMENTADO E INTÉRPRETE COMERCIAL
SWORN PUBLIC TRANSLATOR

MAT. JUCERJA Nº 162 - CPF 297096447-34

-9-



número 87-1-01153-1, inscripto en el CPF/MF bajo el número 691.881.577-68 y portador de la Cédula de Identidad número 054206461, expedida por el IFP/RJ, vecino y domiciliado en la Avenida Fernando de Mattos, Nº 285, Bara da Tijuca, en la ciudad y Estado de Rio de Janeiro – Brasil, **para aisladamente** representar la **OTORGANTE** ante Bancos y demás Instituciones Financieras, sean de derecho público, sean de derecho privado, incluso el banco Central de Brasil, recibir giros nominativos a la **OTORGANTE**, facturas y/o duplicatas, firmar recibos, donar quitanzas, abrir y mover cuentas corrientes bancarias, emitir giros, presentar propuestas, novar, acordar, solicitar vistas a procesos, firmar contratos, sus anexos y aditivos, incluso contratos cámbiales, de financiamientos y de préstamos, firmar entendimientos, estipular cláusulas y condiciones, discutir precios y formas de pagos, representar la **OTORGANTE** ante los Gobiernos de los Estados, Prefecturas Municipales, demás Órganos y Reparticiones Públicas, Federales, Estatales y Municipales, Autarquías, Empresas Públicas, Fundaciones, Entidades Privadas, Asociaciones, Sociedades de Economía Mixta, Personas Físicas y Jurídicas, sea de derecho público, sea de derecho

000005

Dr. Rodrigo Sérgio Valdez
NOTARIA GERAL DO RIO DE JANEIRO



REPÚBLICA FEDERATIVA DO BRASIL

Paulo Fernando Santos de Lacerda

TRADUTOR PÚBLICO JURAMENTADO E INTÉRPRETE COMERCIAL
SWORN PUBLIC TRANSLATOR

MAT. JUCERJA Nº 162 - CPF 297096447-34

privado, pudiendo para tanto requerir, solicitar y prestar informaciones, solicitar parcelaciones de tributos en todas las esferas gubernamentales, pudiendo confesar deuda, solicitar y retirar Certificaciones negativas y/o positivas de débitos, representar la **OTORGANTE** en Licitaciones Públicas, Remates, presentar propuestas, recursos e impugnaciones, firmar recibo de compra y venta de inmuebles, solicitar y retirar Certificaciones negativas y/o positivas de débitos, practicar en fin todos los actos necesarios al buen y fiel cumplimiento del presente Mandato, sustituyendo este cualquier otro con los mismos Poderes pasados anteriormente al **OTORGADO**, teniendo el presente validez hasta 12 de Julio de 2009, **pudiendo sustituir este en otro.**

Rio de Janeiro, 12 de Julio de 2007

(firmado): **PIETRO FORESTIERI DUVOLARE**

CPF/MF 015.001.347-75

p./ INTERTECHMA TECNOLOGÍA LTDA.

CNPJ Nº 05.800.144/0001-46

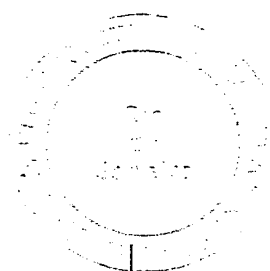


REPÚBLICA FEDERATIVA DO BRASIL

Paulo Fernando Santos de Lacerda

TRADUTOR PÚBLICO JURAMENTADO E INTÉRPRETE COMERCIAL
SWORN PUBLIC TRANSLATOR

MAT. JUCERJA Nº 162 - CPF 297096447-34



AUTENTICACIÓN

Notaría del 18º. Oficio de Notas – Av. Presidente Vargas, Nº 435, 12º. piso

Centro – RJ. Notario: Luis Vitoriano Vieira Teixeira

Reconozco por similitud la firma de Pietro Forestieri Duvolare.

Rio de Janeiro, 12 de Julio de 2007

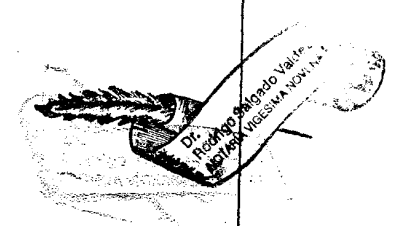
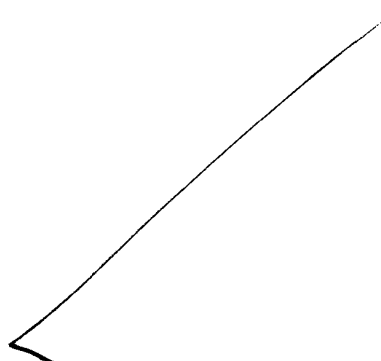
(firmado): **Fernando Renan de Queiros**

Escribano

Consta un Sello del Corregimiento General de Justicia – RJ. bajo el número IVQ73639 debidamente obliterado por el sello Oficial del 18º.

Oficio de Notas, afijo en este documento.

300





REPÚBLICA FEDERATIVA DO BRASIL

Paulo Fernando Santos de Lacerda

TRADUTOR PÚBLICO JURAMENTADO E INTÉRPRETE COMERCIAL
SWORN PUBLIC TRANSLATOR

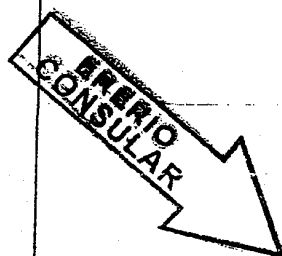
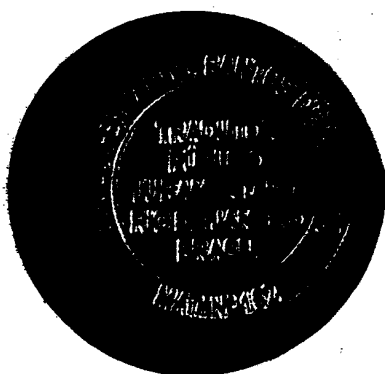
MAT. JUCERJA Nº 162 - CPF 297096447-34



NADA MÁS HABÍA, DOY FE.

POR TRADUCCIÓN CONFORME:

Rio de Janeiro, 01 de Abril de 2008.



Paulo Fernando Santos de Lacerda

MINISTÉRIO DAS RELACIONES EXTERIORES
ESCRITÓRIO DE REPRESENTAÇÃO NO RIO DE JANEIRO
SEÇÃO CONSULAR
Reconheço verdadeira, por semelhança a assinatura
assinada, com o sinal CONSULAR-EXER. O.
A presente autenticação não implica aceitação do
teor do documento.

12 ABR 2008

Raimundo de A. Castro Neto
Oficial de Chancelaria

H=3

4º TABELIONATO DE NOTAS DO RIO DE JANEIRO

Cartório Hamilton Barros

Rua da Assembleia, 10 - Sl. 113 - Centro - Tel.: (21) 3212-1212 - Av. das Américas, 16401 Lj. D - Tel.: (21) 3434-9400

Reconheço por semelhança a firma de: **PAULO FERNANDO SANTOS DE LACERDA**

Cod: 011635A0A115

Rio de Janeiro, 01 de Abril de 2008. Conf. por:

Em testemunho da verdade.

Servent

30% T

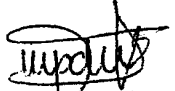
Total

Claudio Leite de Sousa - E. Aut.



CONSULADO GENERAL HONORARIO DEL ECUADOR EN RIO DE JANEIRO
LEGALIZACION N. 32/2008
Presentada para legalizar la firma que antecede la suscrita Cónsul General Honoraria del Ecuador en Rio de Janeiro certifica que es auténtica, siendo la que usa el Señor <u>DAIMONDO DE A. CASTRO NETO</u> en todas sus actuaciones <u>M. I. Z. E. R. J.</u>
PARTIDA ARANCELARIA: <u>III 15.8</u>
DERECHOS RECAUDADOS: <u>US\$ 10.00</u>
Rio de Janeiro, a <u>17-04-2008</u>

CONTIENE 6 PAGINAS


Monica P. Delgado M. de Loaiza
Cónsul General Honoraria del Ecuador
en Rio de Janeiro



REPUBLICA DEL ECUADOR
EL MINISTERIO DE RELACIONES EXTERIORES
CERTIFICA QUE EL SEÑOR (A) DAIMONDO DE A. CASTRO NETO
EN SU CALIDAD DE CONSULADO HONORARIO DEL ECUADOR
EN RIO DE JANEIRO ESTÁ AUTORIZADO
PARA CERTIFICAR LA FIRMA DE RESPONSABILIDAD CONSTANTE
EN EL PRESENTE DOCUMENTO.

a 2023824

REPÚBLICA DEL ECUADOR
MINISTERIO DE RELACIONES EXTERIORES
CONSULADO GENERAL HONORARIO DEL ECUADOR
EN RIO DE JANEIRO

Joffre Balseca Manóvilas
TECNICO

21 ABR. 2008

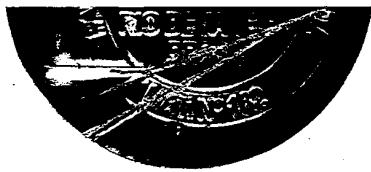
Dr. Rodrigo Salgado Valdez
NOTARIO 29

RAZON: Certifico que la copia fotostática que antecede y que obra da 6 foja(s) útil(es) es reproducción exacta del documento que he tenido a la vista, encontrándola idéntica en su contenido de todo lo cual doy fe.

Quito a, 21 ABR. 2008.....

DOCTOR RODRIGO SALGADO VALDEZ
NOTARIO VIGESIMO NOVENO DEL CANTON





REPÚBLICA FEDERATIVA DO BRASIL

Paulo Fernando Santos de Lacerda
TRADUTOR PÚBLICO JURAMENTADO E INTÉRPRETE COMERCIAL
SWORN PUBLIC TRANSLATOR

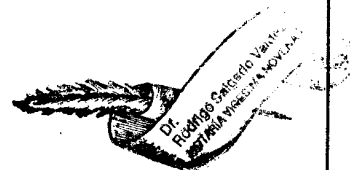
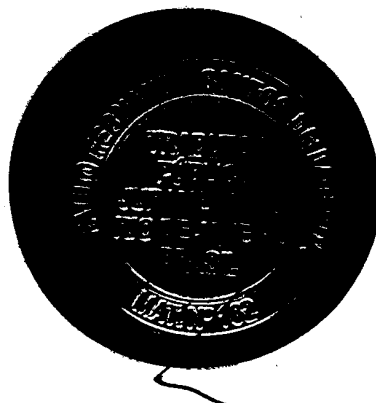
MAT. JUCERJA Nº 162 - CPF 297096447-34



Eu, o abaixo-assinado, Tradutor Público Juramentado e Intérprete Comercial nesta cidade e Estado do Rio de Janeiro, República Federativa do Brasil, matrícula JUCERJA nº 162, com fé pública em todo o território nacional, devidamente nomeado pelo Exmo. Senhor Presidente da Junta Comercial do Estado do Rio de Janeiro,

CERTIFICO QUE me foi apresentado um documento exarado em idioma **espanhol**, para ser por mim traduzido para o vernáculo, o que fielmente cumpro em razão do meu ofício, como sêgue:

TRADUÇÃO Nº 33862





REPÚBLICA FEDERATIVA DO BRASIL

Paulo Fernando Santos de Lacerda

TRADUTOR PÚBLICO JURAMENTADO E INTÉRPRETE COMERCIAL
SWORN PUBLIC TRANSLATOR

MAT. JUCERJA Nº 162 - CPF 297096447-34



INTERTECHMA TECNOLOGIA

Av. Rio Branco, 131, Grupo 202, salas 301 a 304 – Centro – Rio de Janeiro – RJ – Brasil - CEP: 20040-006 Tel.: (55 21) 2128 3300

intertechma@intertechma.com.br

ACTA DE JUNTA DE LOS SOCIOS

INTERTECHMA TECNOLOGIA LTDA.

1.1 Reunida el 19 de Junio de 2008

En la Ciudad de Rio de Janeiro, el día 19 del mes de junio del año de dos mil y ocho. Se ha reunido la totalidad de los Socios de la Compañía

INTERTECHMA TECNOLOGIA LTDA.

Existiendo el quórum requerido para tomar decisiones válidas, han resuelto por UNANIMIDAD:

- 1. Constituir una sucursal de INTERTECHMA TECNOLOGIA LTDA.** en la República de Ecuador, domiciliada en el Distrito Metropolitano de Quito, con la misma denominación de



REPÚBLICA FEDERATIVA DO BRASIL

Paulo Fernando Santos de Lacerda

TRADUTOR PÚBLICO JURAMENTADO E INTÉRPRETE COMERCIAL
SWORN PUBLIC TRANSLATOR

MAT. JUCERJA Nº 162 - CPF 297096447-34



INTERTECHMA TECNOLOGIA LTDA. para acompanhar las
palabras Sucursal Ecuador.

2. Establecer Dos mil dólares de los Estados Unidos de América
(US\$ 2.000,00) como Capital Social de la Sucursal.

3. Nombrar, la Compañía **PH REPRESENTACIONES CIA.**

LTDA., Compañía de nacionalidad Ecuatoriana, como Apoderada
de la Sucursal Ecuatoriana de la Compañía en conformidad con lo
previsto en los artículos 6 e 415 de la Ley de Compañías en
Ecuador. Ratificar el Poder General otorgado, en cumplimiento a
las disposiciones contenidas en la Ley de Compañías en Ecuador.
Este Poder servirá para domiciliar y representar la Compañía en al
República de Ecuador .

4. Establecer que la Sucursal Ecuatoriana de la Compañía
INTERTECHMA TECNOLOGIA LTDA. se dedicará única y
exclusivamente a prestar servicios de consultoría, entendiéndose
por consultoría, la prestación de servicios profesionales
especializados, que tengan por objeto la consultoría técnico-





REPÚBLICA FEDERATIVA DO BRASIL

Paulo Fernando Santos de Lacerda

TRADUTOR PÚBLICO JURAMENTADO E INTÉRPRETE COMERCIAL
SWORN PUBLIC TRANSLATOR

MAT. JUCERJA Nº 162 - CPF 297096447-34



económica de Ingeniería, estudios y proyectos, identificar, planear, elaborar y evaluar proyectos de desarrollo en sus niveles de pre-viabilidad, viabilidad, dibujo y operación. Comprende, además, la supervisión, fiscalización y evaluación de proyectos, así como los servicios de asesoría y asistencia técnica, elaboración de estudios económicos, financieros, de organización, administración, auditoria e investigación. En consiguiente, no se dedicará a las actividades constantes en las Leyes de Instituciones del Sistema Financiero, actividades complementarias, definidas en el mandato constituyente, ni las constantes en la Ley de Mercado de Valores.

5. Ratificar y confirmar que el Señor **JORGE DOMINGOS GULLO** como Director de **INTERTECHMA TECNOLOGIA LTDA.** le ha conferido a **PH REPRESENTACIONES CIA. LTDA.**, Poder y Autoridad como Representante Legal e Procurador de la Sucursal de la **INTERTECHMA TECNOLOGIA LTDA.** en Ecuador.

No habiendo más asuntos a tratar, se ha levantado la sesión.



REPÚBLICA FEDERATIVA DO BRASIL

Paulo Fernando Santos de Lacerda
TRADUTOR PÚBLICO JURAMENTADO E INTÉRPRETE COMERCIAL
SWORN PUBLIC TRANSLATOR

MAT. JUCERJA Nº 162 - CPF 297096447-34



(firmado): **PIETRO FORESTIERI DUVOLARE**

(firmado): **PETER DA FONSECA KRAUSER**

AUTENTICACIÓN

24º. Oficio de Notas José Mário Pinheiro Pinto – Av. Almirante Barroso,
139 – Loja C – Tel.: 2532-0424

Reconozco por similitud las firmas de PIETRO FORESTIER
DUVOLARE y PETER DA FONSECA KRAUSER, las cuales confieren
con los patrones archivados en Notaría.

Rio de Janeiro, 19 de Junio de 2008

(firmado): **Carlos J. Calil de Queirós**

Escribano Sustituto

Constan dos Sellos del Corregimiento General de Justicia / Rj bajo los
números IZB04393 y YZB04394, debidamente obliterado por el timbre
del 24º. Servicio Notarial, afijos en este documento.





REPÚBLICA FEDERATIVA DO BRASIL

Paulo Fernando Santos de Lacerda

TRADUTOR PÚBLICO JURAMENTADO E INTÉRPRETE COMERCIAL
SWORN PUBLIC TRANSLATOR

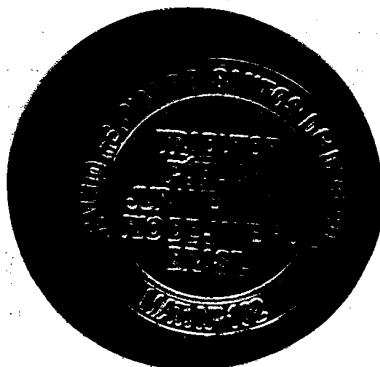
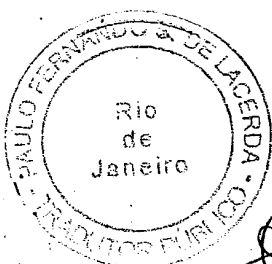
MAT. JUCERJA Nº 162 - CPF 297096447-34



NADA MAIS CONTINHA OU DECLARAVA O PRESENTE
DOCUMENTO, QUE TRADUZI E AO QUAL ME REPORTO.

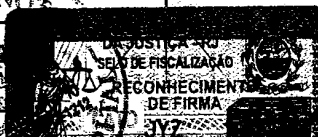
EM TESTEMUNHO DO QUE, APUS A MINHA ASSINATURA E
AFIXEI O MEU SELO DE OFÍCIO.

Rio de Janeiro, 19 de junho de 2008.



4º TABELIONATO DE NOTAS DO RIO DE JANEIRO
Cartório Hampton Barros
Rua da Assembléia, 10 - Sl. 121 - Centro - Tel.: (21) 333-2212 / Av. das Américas, 16401 Lj. D - Tel.: (21) 3434-9400

Reconheço por semelhança a firma de: PAULO FERNANDO SANTOS DE LACERDA
Cod: 0117D0E71DBD
Rio de Janeiro, 19 de Junho de 2008. Conf. por: *[Signature]*
Em testemunho da verdade.
Claudio Leite de Sousa - E. Aut.



MINISTÉRIO DAS RELAÇÕES EXTERIORES
ESCRITÓRIO DE REPRESENTAÇÃO NO RIO DE JANEIRO
SEÇÃO CONSULAR

Reconheço verdadeira, por semelhança a
assinatura assinalada, com o sinal CONSULAR-ERERIO
A presente autenticação não implica averbação
do teor do documento.

20 JUN 2008

Darcy da Silva Costa
Darcy da Silva Costa
Agente Administrativo

CONSULADO GENERAL HONORARIO DEL ECUADOR EN RIO DE JANEIRO
LEGALIZACION N. 119 / 2008
Presentada para legalizar la firma que antecede la suscrita Cónsul General Honoraria del Ecuador en Rio de Janeiro certifica que es auténtica, siendo la que usa el Señor <u>DARCY DA SILVA COSTA</u> en todas sus actuaciones <u>M. R. Ext R. J.</u>
PARTIDA ARANCELARIA: III 15.8
DERECHOS RECAUDADOS : US\$ 10.00
Rio de Janeiro, a 20 - JUNIO - 2008

DOCUMENTO CONTIENE 6 PAGINAS

[Signature]
Mónica P. Delgado M. de Loaiza
Cónsul General Honoraria del Ecuador
en Río de Janeiro



a 2034427
REPUBLICA DEL ECUADOR
TICKET PARA LEGALIZACION DE FIRMAS
[Signature]
Jeffre Balseca Maldonado
TECNICO 3

08 JUL 2008

REPUBLICA DEL ECUADOR
EL MINISTERIO DE RELACIONES EXTERIORES
CERTIFICA QUE EL SEÑOR (A) Elvira Páez
EN SU CALIDAD DE CONSUL AD-HONOREM DEL ECUADOR
EN Rio de Janeiro ESTÁ AUTORIZADO
PARA CERTIFICAR LA FIRMA DE RESPONSABILIDAD CONSTANTE
EN EL PRESENTE DOCUMENTO.

EL MINISTERIO DE RELACIONES EXTERIORES CERTIFICA,
QUE LA FIRMA QUE ANTECEDE ES LA QUE ACOSTUMBRA
USAR ESA AUTORIDAD EN SUS ACTOS OFICIALES



CONSULADO GENERAL HONORARIO DEL ECUADOR EN RIO DE JANEIRO

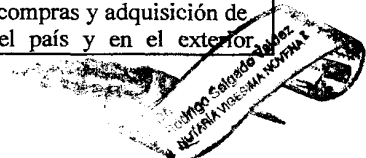
**CERTIFICADO DE EXISTENCIA, CONSTITUCION LEGAL Y
FUNCIONAMIENTO DE COMPAÑIAS**

NUMERO: 01-2008

La que suscribe, **MONICA P. DELGADO M. DE LOAIZA**, CONSUL GENERAL HONORARIA DEL ECUADOR EN RIO DE JANEIRO, a petición del interesado y en cumplimiento a lo dispuesto en la Ley de Compañías y resoluciones de la superintendencia de Compañías, extiende el presente certificado:

DATOS DE LA COMPAÑIA

NOMBRE O RAZON SOCIAL:	INTERTECHMA TECNOLOGIA LTDA.
DOMICILIO LEGAL DE LA COMPAÑIA:	Av. Rio Branco No. 131 – Grupo 202 Salas 301 a 304 CEP 20.040-006 Centro – Rio de Janeiro - RJ
FECHA DE CONSTITUCION:	La empresa fue creada el 09 de julio de 2003; con el nombre de INTER-TECHNO III MÃO DE OBRA PARA CONSTRUÇÃO CIVIL LTDA. De acuerdo con la 1ra Alteración del Contrato, pasa a denominarse INTERTECHMA TECNOLOGIA LTDA. Registrada en la Junta Comercial del Estado de Rio de Janeiro el 29 – Abril -2004 con el Número Individual de Registro de Empresa (NIRE): N°. 33.2.0717267-3.
NOMBRE DEL REPRESENTANTE LEGAL:	Jorge Domingos Gullo. Cédula Brasileña de Identidad: No. 054206461
NUMERO DE REGISTRO ANTE EL REGISTRO NACIONAL DE PERSONAS JURIDICAS :	05.800.144/0001-46 (Cadastro Nacional de Pessoa Jurídica (CNPJ))
FECHA DE REGISTRO DE LA COMPAÑIA EN EL REGISTRO NACIONAL DE PERSONAS JURIDICAS:	06 de Agosto 2003
ACTIVIDAD QUE REALIZA (OBJETO SOCIAL):	Como consta en la 7ma Alteración del Contrato las actividades que realiza la empresa son: -Servicios de elaboración de planos directores, estudios organizacionales de viabilidad, fiscalización, supervisión y otros relacionados con obras e servicios de ingeniería. - Elaboración de anteproyectos, proyectos básicos e ejecutivos, complementación de proyectos básicos, desenvolvimiento de tecnología de procesos de fabricación industrial, realización de investigación de estudios técnicos económicos, asesoría técnica mediante equipo propio o tercerizado, servicios de instalación Industrial. -Celebración de contratos de obra de exploración offshore y onshore. - Desenvolvimiento de software e alquiler de bienes de informática para la implantación de los ramos de actividades antes indicados. - Prestación de servicios de ingeniería en general, consultoría técnico-económica de ingeniería, estudios y proyectos para la instalación total o parcial de industrias, asesoramiento de compras y adquisición de materiales y máquinas en el país y en el exterior.



	asistencia técnica especializada relativa a la ejecución de proyectos y estudios de instalaciones industriales y ejecución de obras, administración y ejecución de proyectos de ingeniería. Construcción, instalación, operación y fletamiento para unidades e instalaciones industriales o destinados a la industria. Construcción, instalación, y fabricación de equipos pertinentes al comercio, importación y exportación de máquinas, equipos, navíos, balsas e instalaciones industriales. Pudiendo participar de Consorcios.
DOMICILIO LEGAL DE LA COMPAÑIA:	De acuerdo con la 7ma. Alteración Contractual del Estatuto Social de la empresa INTERTECHMA TECNOLOGIA LTDA., de 02 de junio del 2008, el domicilio es: Av. Rio Branco No. 131 – Grupo 202 Salas 301 a 304 CEP 20.040-006 Centro – Rio de Janeiro - RJ
DOCUMENTOS PROBATORIOS PRESENTADOS:	-Certificación Simplificada emitida por la JUNTA COMERCIAL DEL ESTADO DE RIO DE JANEIRO, de fecha 21 de Enero del 2008. -Registro Nacional de Persona Jurídica, expedido por la "Receita Federal" del Brasil, de fecha: 17/06/2008. -Comprobante de Inscripción y de Situación del Gobierno del Estado de Río de Janeiro, de fecha: 04/06/2008. -Certificado de la Procuraduría General del Estado, de no poseer deuda activa, de fecha: 27/marzo/2008. -Instrumento Particular de Constitución de la empresa de responsabilidad limitada denominada INTER-TECHNO III MAO DE OBRA PARA CONSTRUÇÃO CIVIL LTDA., de fecha 09/07/2003. -Primera Alteración al Contrato Social de la empresa INTER-TECHNO III MAO DE OBRA PARA CONSTRUÇÃO CIVIL LTDA., en la cual se resuelve usar la denominación social de INTERTECHMA TECNOLOGIA LTDA. Este documento fue registrado ante la Junta Comercial del Estado de Río de Janeiro, con fecha 05/05/2004. -Séptima Alteración al Contrato Social de la empresa INTERTECHMA TECNOLOGIA LTDA., en la cual se resuelve realizar la alteración parcial de la cláusula primera: PUDIENDO ABRIR E CERRAR FILIALES, DEPÓSITOS ABIERTOS O CERRADOS, OFICINAS E REPRESENTACIONES O CUALQUIER OTRA DEPENDENCIA JUZGADA NECESARIA EN CUALQUIER LOCALIZACIÓN DEL TERRITORIO NACIONAL Y EN EL EXTERIOR. Este documento fue registrado ante la Junta Comercial del Estado de Río de Janeiro, con fecha 05/06/2008. -Certificados varios de la Alcaldía, Ministerio de Finanzas y del Gobierno de Río de Janeiro indicando que no existen débitos registrados. -Poder General, registrado ante Notario el 15/04/2008, otorgado por el Representante Legal de la empresa INTERTECHMA TECNOLOGIA LTDA, a favor de la Compañía PH REPRESENTACIONES CIA. LTDA., para todos los fines relativos la apertura y establecimiento de una filial en el Ecuador. -Acta de la Reunión del Directorio de la empresa INTERTECHMA TECNOLOGIA LTDA., de fecha 19/06/2008, en la cual se decide el establecimiento de





Receita Federal

Comprovante de Inscrição e de Situação Cadastral

Contribuinte,

Confira os dados de Identificação da Pessoa Jurídica e, se houver qualquer divergência, providencie junto à RFB a sua atualização cadastral.

0000060

		REPÚBLICA FEDERATIVA DO BRASIL	
CADASTRO NACIONAL DA PESSOA JURÍDICA			
NÚMERO DE INSCRIÇÃO 05.800.144/0001-46	COMPROVANTE DE INSCRIÇÃO E DE SITUAÇÃO CADASTRAL		DATA DE ABERTURA 06/08/2003
NOME EMPRESARIAL INTERTECHMA TECNOLOGIA LTDA			
TÍTULO DO ESTABELECIMENTO (NOME DE FANTASIA) INTER-TECHMA CONTROL SYSTEMS			
CÓDIGO E DESCRIÇÃO DA ATIVIDADE ECONÔMICA PRINCIPAL 71.12-0-00 - Serviços de engenharia			
CÓDIGO E DESCRIÇÃO DAS ATIVIDADES ECONÔMICAS SECUNDÁRIAS Não informada			
CÓDIGO E DESCRIÇÃO DA NATUREZA JURÍDICA 206-2 - SOCIEDADE EMPRESARIA LIMITADA			
LOGRADOURO AV RIO BRANCO	NÚMERO 131	COMPLEMENTO GRUPO 202 E SALAS 301 A 304 (PARTE)	
CEP 20.040-006	BAIRRO/DISTRITO CENTRO	MUNICÍPIO RIO DE JANEIRO	UF RJ
SITUAÇÃO CADASTRAL ATIVA		DATA DA SITUAÇÃO CADASTRAL 03/11/2005	
MOTIVO DE SITUAÇÃO CADASTRAL			
SITUAÇÃO ESPECIAL *****		DATA DA SITUAÇÃO ESPECIAL *****	

Aprovado pela Instrução Normativa RFB nº 748, de 28 de junho de 2007.

Emitido no dia **03/04/2008** às **14:35:11** (data e hora de Brasília).

[Voltar](#)

RAZON: Certifico que la copia fotostática que antecede y que obra de 1 foja(s) útil(es) es reproducción exacta del documento que he tenido a la vista, encontrándola idéntica en su contenido de todo lo cual doy fe.

Quito a 21 ABR 2008

DOCTOR RODRIGO SALGADO VALDEZ
NOTARIO VIGESIMO NOVENO DEL CANTON



2008 OFICIO DE NOTAS JOSE MARIA PINHEIRO JUNIOR
At. Alvarado Barrios, 107 - 11.º andar - Vila Mariana
São Paulo - SP - 05419-000
Fone: (11) 5081-1111
Fax: (11) 5081-1112
E-mail: josemaria@notas.com.br
Data: 21 de Abril de 2008.





Receita Federal

Comprovante de Inscrição e de Situação Cadastral

Contribuinte,

Confira os dados de Identificação da Pessoa Jurídica e, se houver qualquer divergência, providencie junto à RFB a sua atualização cadastral.

		REPÚBLICA FEDERATIVA DO BRASIL	
		CADASTRO NACIONAL DA PESSOA JURÍDICA	
NÚMERO DE INSCRIÇÃO 05.800.144/0001-46	COMPROVANTE DE INSCRIÇÃO E DE SITUAÇÃO CADASTRAL		DATA DE ABERTURA 06/08/2003
NOME EMPRESARIAL INTERTECHMA TECNOLOGIA LTDA			
TÍTULO DO ESTABELECIMENTO (NOME DE FANTASIA) INTER-TECHMA CONTROL SYSTEMS			
CÓDIGO E DESCRIÇÃO DA ATIVIDADE ECONÔMICA PRINCIPAL 71.12-0-00 - Serviços de engenharia			
CÓDIGO E DESCRIÇÃO DAS ATIVIDADES ECONÔMICAS SECUNDÁRIAS Não informada			
CÓDIGO E DESCRIÇÃO DA NATUREZA JURÍDICA 206-2 - SOCIEDADE EMPRESARIA LIMITADA			
LOGRADOURO AV RIO BRANCO	NÚMERO 131	COMPLEMENTO GRUPO 202 E SALAS 301 A 304 (PARTE)	
CEP 20.040-006	BAIRRO/DISTRITO CENTRO	MUNICÍPIO RIO DE JANEIRO	UF RJ
SITUAÇÃO CADASTRAL ATIVA		DATA DA SITUAÇÃO CADASTRAL 03/11/2005	
MOTIVO DE SITUAÇÃO CADASTRAL			
SITUAÇÃO ESPECIAL *****		DATA DA SITUAÇÃO ESPECIAL *****	

Aprovado pela Instrução Normativa RFB nº 748, de 28 de junho de 2007.

Emitido no dia **03/04/2008** às **14:35:11** (data e hora de Brasília).[Voltar](#)

RAZON: Certifico que la copia fotostática que antecede y que obra de 1 foja(s) útil(es) es reproducción exacta del documento que he tenido a la vista, encontrándola idéntica en su contenido de todo lo cual doy fe.

Quito a 21 ABR 2008

DOCTOR RODRIGO SALGADO VALDEZ
NOTARIO VIGESIMO NOVENO DEL CANTON



249 OFICIO DE NOTAS JOSE MARCO PINHEIRO PINTO
AV. Almirante Barroso, 115 - Lapa - Rio de Janeiro - RJ - CEP: 20030-000
Fone: (21) 250-1111 - Fax: (21) 250-1112 - E-mail: jmarco@notas.com.br
www.notas.com.br
Rio de Janeiro, 21 de Abril de 2008.
Lendo e assinando este documento.



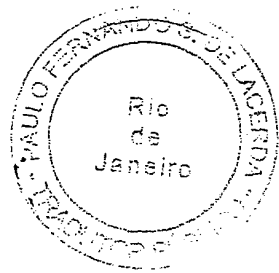


REPÚBLICA FEDERATIVA DO BRASIL

Paulo Fernando Santos de Lacerda

TRADUTOR PÚBLICO JURAMENTADO E INTÉRPRETE COMERCIAL
SWORN PUBLIC TRANSLATOR

MAT. JUCERJA Nº 162 - CPF 297096447-34

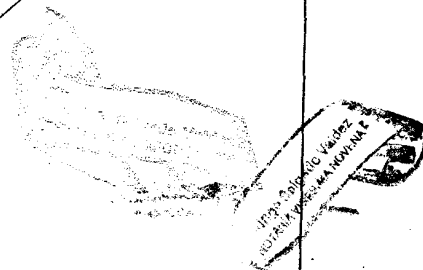
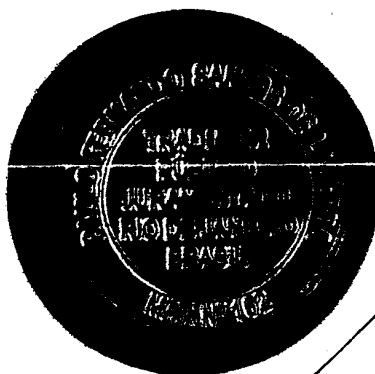


0000060

Yo, Traductor Público e Intérprete Comercial de esta Ciudad de Rio de Janeiro, Capital del Estado de Rio de Janeiro, República Federativa del Brasil, acreditado para Español y Portugués,

CERTIFICO QUE me fue exhibido un documento original redactado en idioma portugués para traducirlo al Español, lo que hago por mis funciones, como sigue:

TRADUCCIÓN N° 33704



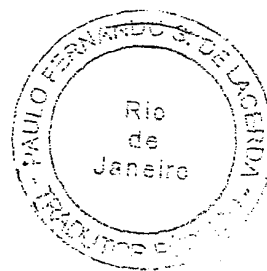


REPÚBLICA FEDERATIVA DO BRASIL

Paulo Fernando Santos de Lacerda

TRADUTOR PÚBLICO JURAMENTADO E INTÉRPRETE COMERCIAL
SWORN PUBLIC TRANSLATOR

MAT. JUCERJA Nº 162 - CPF 297096447-34



REPÚBLICA FEDERATIVA DE BRASIL

CATASTRO NACIONAL DE LA PERSONA JURÍDICA

COMPROBANTE DE INSCRIPCIÓN Y DE SITUACIÓN

CATASTRAL

Número de Inscrição: **05.800.144/0001-46**

Fecha de Abertura: **06/08/2003**

Nombre Empresarial: **INTERTECHMA TECNOLOGIA LTDA.**

Título del Establecimiento (Nombre de Fantasia): **INTER-TECHMA
CONTROL SYSTEMS.**

Código y Descripción de la Actividad Económica Principal: **71.12-0-00 -
Servicios de Ingeniería**

Código y Descripción de las Actividades Económicas Secundarias: **Non
Informadas.**

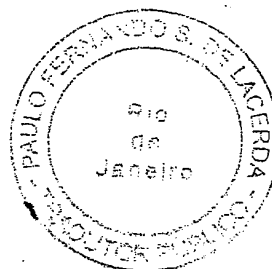


REPÚBLICA FEDERATIVA DO BRASIL

Paulo Fernando Santos de Lacerda

TRADUTOR PÚBLICO JURAMENTADO E INTÉRPRETE COMERCIAL
SWORN PUBLIC TRANSLATOR

MAT. JUCERJA Nº 162 - CPF 297096447-34



MINISTÉRIO DAS RELAÇÕES EXTERIORES
ESPÉRITO DE REPRESENTAÇÃO DO RIO DE JANEIRO
LEGACIA EM BRASÍLIA

Reconheço a veracidade, por semelhança a assinatura
assinada com o sinal CONSULAR BRASILEIRO.
A presente autenticação não implica aceitação do
teor do documento.

NADA MÁS HABÍA, DOY FE.

POR TRADUCCIÓN CONFORME:

17 ABR 2008

Rafael de A. Costa Pinto
Oficial de Chancelaria

Rio de Janeiro, 16 de Abril de 2008.



S. Lacerda

Dr. Rodrigo Salgado Vaz
NOTARIA PUBLICA

H=1

4º TABELIONATO DE NOTAS DO RIO DE JANEIRO

Cartório Hamilton Barros

Rua da Assembleia, 10 SL 1213 - Centro - Tel: (21) 3212-1212 / Av. das Américas, 15401 LL D - Tel: (21) 2434-88

Reconheço por semelhança a firma de: PAULO FERNANDO SANTOS DE LACERDA

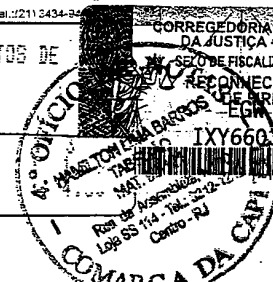
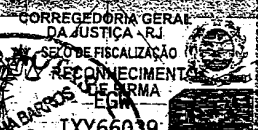
Cod: 011653263856

Rio de Janeiro, 16 de Abril de 2008. Conf. por:

Em testemunho da verdade.

Claudio Leite da Silva - E.Auc.

Serventia
30% TJ+FUNDOS
Total



CONSULADO GENERAL HONORARIO DEL ECUADOR
EN RIO DE JANEIRO

LEGALIZACION N. 72/2008

Presentada para legalizar a [illegible] la suscrita Consol General
Honorable del Ecuador en Rio de Janeiro, que es autentica, siendo
la que usa el Señor ESMILDO DE A. CASTRO NETO
en todas sus actuaciones. M. D. E. + R. J.

PARTIDA ARANCELARIA: III. 15.8

DERECHOS RECAUDANTE: ONE 100

Rio de Janeiro, a 17-04-2008

contiene 4 paginas

WPDW
Mónica P. Delgado M. de Loaiza
Consul General Honoraria del Ecuador
en Rio de Janeiro



REPUBLICA DEL ECUADOR
EL MINISTERIO DE RELACIONES EXTERIORES
CERTIFICA QUE EL SEÑOR (A) ESMILDO DE A. CASTRO NETO
EN SU CALIDAD DE CONSUL AD-HONOREM DEL ECUADOR
EN RIO DE JANEIRO ESTA AUTORIZADO
PARA CERTIFICAR LA FIRMA DE RESPONSABILIDAD CONSTANTE
EN EL PRESENTE DOCUMENTO.

a 2023825
REPUBLICA DEL ECUADOR
MINISTERIO DE RELACIONES EXTERIORES

Joffre Balseca Maldonado
TECNICO 3

21 ABR. 2003

Dr. Rodrigo Salgado Valdez
NOTARIO VIGESIMO NOVENO DEL CANTON QUITO

Es compulsada de la copia que en -28- foja(s) me
fue presentada.- Quito a,

09 JUL. 2008

sum 7

DOCTOR RODRIGO SALGADO VALDEZ
NOTARIO VIGESIMO NOVENO DEL CANTON QUITO

RAZON. Certifico que la copia fotostática que an-
tecedió y que obra de -3- foja(s) útil(es) es repro-
dución exacta del documento que he tenido a la
vista, encontrándola idéntica en su contenido de

RAZON DE PROTOCOLIZACION: A petición de Ab. Rocío todo lo cual doy fe.
Cárdena Quito a,

21 ABR. 2008

el día de hoy, en veintiocho

de Escrituras Públicas de la Notaría a mi cargo, en nueve

foja (-) útil (es); protocolizo los documento (s)

que antecede (n)

Quito, a 09 JUL. 2008

Dr. Rodrigo Salgado Valdez

DOCTOR RODRIGO SALGADO VALDEZ

NOTARIO VIGESIMO NOVENO DEL CANTON QUITO

Dr. Rodrigo Salgado Valdez

NOTARIO VIGESIMO NOVENO DEL CANTON QUITO

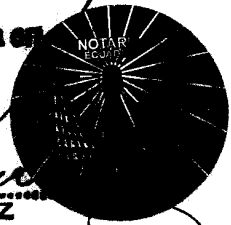
Dr. Rodrigo Salgado Valdez

NOTARIO VIGESIMO NOVENO DEL CANTON QUITO

Dr. Rodrigo Salgado Valdez

NOTARIO VIGESIMO NOVENO DEL CANTON QUITO

DOCTOR RODRIGO SALGADO VALDEZ
NOTARIO VIGESIMO NOVENO DEL CANTON QUITO
confiero esta PRIMERA
copia certificada, firmada y sellada en
Quito, a 09 JUL. 2008
EL NOTARIO

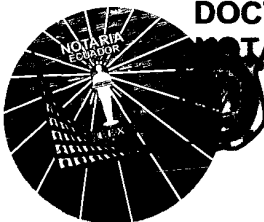


DR. RODRIGO SALGADO VALDEZ

ZON: Mediante Resolución No.08.Q.IJ 2696 dictada por la Superintendencia de Compañías el 17 de julio del año 2008, fueron calificados de suficientes los documentos otorgados en el exterior relativos, y se autorizó el establecimiento de la sucursal en el Ecuador de la compañía **INTERTECHMA TECNOLOGIA LTDA.**, y fue calificado de suficiente el poder otorgado a favor de PH Representaciones Cia. Ltda., documentos protocolizados en esta Notaría el 09 de julio del 2008,.- Tomé nota de este particular al margen de las mencionadas protocolizaciones .- Quito a 17 de julio del año 2008.-

000008.


DOCTOR RODRIGO SALGADO VALDEZ
NOTARIO VIGESIMO NOVENO DEL CANTON QUITO





**REGISTRO MERCANTIL
DEL CANTON QUITO**



ZÓN: Con esta fecha queda inscrito el presente documento y la resolución número **08.Q.IJ. DOS MIL SEISCIENTOS NOVENTA Y SEIS** del Señor **INTENDENTE DE COMPAÑÍAS DE QUITO** de 17 de julio de 2.008, bajo el número **2385** del Registro Mercantil, Tomo **139**.- Quedan archivadas las **SEGUNDAS** copias certificadas de las Protocolizaciones (2) efectuadas ante el Notario **VIGÉSIMO NOVENO** del Distrito Metropolitano de Quito, **DR. RODRIGO SALGADO VALDEZ** el nueve de julio de dos mil ocho, que contienen los documentos referentes a la **AUTORIZACIÓN** del **ESTABLECIMIENTO** de una **SUCURSAL** en el **ECUADOR** de la Compañía Extranjera **"INTERTECHMA TECNOLOGÍA LTDA."** y del **PODER** otorgado a través de la Junta General de Socios de la misma Compañía a favor de **"PH REPRESENTACIONES CÍA. LTDA."**.- Se fijó un extracto para conservarlo por seis meses, según lo ordena la Ley, signado con el número **1453**.- Se da así cumplimiento a lo dispuesto en el **ARTÍCULO TERCERO** de la citada resolución de conformidad a lo establecido en el Decreto 733 de 22 de agosto de 1975, publicado en el Registro Oficial 878 de 29 de agosto del mismo año.- Se anotó en el Repertorio bajo el número **029156**.- Quito, a dieciocho de julio del año dos mil ocho.- **EL REGISTRADOR**.-

DR. RAÚL GARCÍA BOR SECAIRA
REGISTRADOR MERCANTIL
DEL CANTÓN QUITO

RAGS

RG/mn.-